

SEPT. 18 SEPT. 2023



SESSIONAL PAPER
DOCUMENT PARLEMENTAIRE

.....8555-441-1557.....

HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES

**ORDER/ADDRESS OF THE HOUSE OF COMMONS
ORDRE/ADRESSE DE LA CHAMBRE DES COMMUNES**

Q-1557	Mr. McCauley (Edmonton West)	May 30, 2023 / Le 30 mai 2023
--------	------------------------------	-------------------------------

RETURN BY THE LEADER OF THE GOVERNMENT IN THE HOUSE OF COMMONS
DÉPÔT DE LA LEADER DU GOUVERNEMENT À LA CHAMBRE DES COMMUNES

Mr. Lamoureux

PRINT NAME OF SIGNATORY
INSCRIRE LE NOM DU SIGNATAIRE

SIGNATURE
MINISTER OR PARLIAMENTARY SECRETARY
MINISTRE OU SECRÉTAIRE PARLEMENTAIRE

September 18, 2023 / Le 18 septembre 2023

(TABLED FORTHWITH / DÉPOSÉ AUSSITÔT)



INQUIRY OF MINISTRY DEMANDE DE RENSEIGNEMENT AU GOUVERNEMENT

PREPARE IN ENGLISH AND FRENCH MARKING "ORIGINAL TEXT" OR "TRANSLATION"
PRÉPARER EN ANGLAIS ET EN FRANÇAIS EN INDIQUANT "TEXTE ORIGINAL" OU "TRADUCTION"

QUESTION NO./N° DE LA QUESTION Q-1557	BY / DE Mr. McCauley (Edmonton West)	DATE May 30, 2023
---	--	-----------------------------

Reply by the Prime Minister of Canada
Réponse du premier ministre du Canada

Terry Duguid, M.P.

PRINT NAME OF SIGNATORY
INSCRIRE LE NOM DU SIGNATAIRE

SIGNATURE
MINISTER OR PARLIAMENTARY SECRETARY
MINISTRE OU SECRÉTAIRE PARLEMENTAIRE

QUESTION

With regard to expenditures by the Office of the Secretary to the Governor General (OSGG): (a) what was the total amount spent on dry cleaning and laundry services by the OSGG in each of the last five fiscal years; (b) what is the breakdown of (a) by type of item (furniture, curtains, personal clothing, etc.) and type of service (dry cleaning, traditional laundry, etc.); and (c) what are the details of all expenditures over \$1,000 that were made under code 0819 (Non-professional personal service contracts not elsewhere specified), since January 2, 2018, including, for each, the (i) date, (ii) amount, (iii) vendor, (iv) description of the goods or services?

REPLY / RÉPONSE

ORIGINAL TEXT
TEXTE ORIGINAL

TRANSLATION
TRADUCTION

Office of the Secretary to the Governor General (OSGG)

With regard to parts (a) and (b), the response from the OSGG is attached.

With regard to part (c), OSGG has no expenditures for dry cleaning and laundry services made under code 0819, since January 2, 2018.

Q-1557

Q-1557² — May 30, 2023 — Mr. McCauley (Edmonton West) — With regard to expenditures by the Office of the Secretary to the Governor General (OSGG): (a) what was the total amount spent on dry cleaning and laundry services by the OSGG in each of the last five fiscal years; (b) what is the breakdown of (a) by type of item (furniture, curtains, personal clothing, etc.) and type of service (dry cleaning, traditional laundry, etc.); and (c) what are the details of all expenditures over \$1,000 that were made under code 0819 (Non-professional personal service contracts not elsewhere specified), since January 2, 2018, including, for each, the (i) date, (ii) amount, (iii) vendor, (iv) description of the goods or services?

NAME OF ORGANIZATION: Office of the Secretary to the Governor General (OSGG)

Year	Total	(b) what is the breakdown of (a) type of item (furniture, curtains, personal clothing, etc.) and type of service (dry cleaning, traditional laundry) *See note 1						
		Dry cleaning (Military personnel)	Dry cleaning (Hospitality staff uniforms)	Dry cleaning (Student tour guide uniforms)	Dry cleaning (Linens - table cloths, napkins, etc.)	Dry Cleaning (Furniture and curtains) *See note 2	Dry cleaning (Clothing)	
01/01/2018 to 31/03/2018	\$ 6,333.49	\$ 2,433.99	\$ 1,787.39	\$ 30.60	\$ 1,557.09	N/A	\$ 524.42	
01/04/2018 to 31/03/2019	\$ 33,741.72	\$ 10,539.60	\$ 15,667.52	\$ 997.70	\$ 3,678.66	N/A	\$ 2,858.24	
01/04/2019 to 31/03/2020	\$ 28,926.63	\$ 9,489.51	\$ 12,496.03	\$ 590.48	\$ 3,203.25	N/A	\$ 3,147.36	
1/04/2020 to 31/03/2021 *See note 3	\$ 3,058.10	\$ 1,873.90	\$ 1,138.10	N/A	N/A	N/A	\$ 46.10	
1/04/2021 to 31/03/2022 *See note 4	\$ 16,393.54	\$ 5,516.28	\$ 9,432.34	N/A	\$ 709.70	N/A	\$ 735.22	
1/04/2022 to 31/03/2023	\$ 25,284.93	\$ 6,929.31	\$ 11,355.64	\$ 913.66	\$ 4,213.77 *See note 5	N/A	\$ 1,872.55	
1/04/2023 to 30/05/2023	\$ 3,827.93	\$ 992.54	\$ 1,520.66	\$ 773.21	\$ 174.65	N/A	\$ 366.87	

NAME OF ORGANIZATION: Office of the Secretary to the Governor General (OSGG)

(a) what was the total amount spent on dry cleaning and laundry services by the OSGG in each of the last five fiscal years		(b) what is the breakdown of (a) type of item (furniture, curtains, personal clothing, etc.) and type of service (dry cleaning, traditional laundry)					
Year	Total	Dry cleaning (Military personnel)	Dry cleaning (Hospitality staff uniforms)	Dry cleaning (Student tour guide uniforms)	Dry cleaning (Linens - table cloths, napkins, etc.)	Dry Cleaning (Furniture and curtains) <small>*See note 2</small>	Dry cleaning (Clothing)

Note 1: Traditional laundering is done in-house at OSGG. It is one of the duties of the OSGG cleaning staff who are responsible for cleaning all areas of the official residence as well as cleaning and maintaining those fabrics that do not require dry cleaning (certain clothing, components of uniforms, linens) as well as fabric-based operational materials (e.g. aprons, dish towels, dishcloths, cleaning cloths, rags, etc.) relating to the residence, official events and public programming activities. The OSGG spends on average \$2,000 per year on laundry-related supplies (e.g. detergent, fabric softeners, irons, ironing boards, etc.)

Note 2: OSGG has no expenses related to the dry cleaning or laundering of furniture or curtains.

Note 3: Due to the COVID-19 pandemic health restrictions, most in-person events and public activities did not take place and thus there was a significant reduction in the requirement for and dry cleaning of event-related fabric and garments.

Note 4: Due to the COVID-19 pandemic health restrictions, many in-person events and public activities did not take place and thus there was a reduction in the requirement for and dry cleaning of event-related fabric and garments.

Note 5: The main sanitary line at Rideau Hall had to be replaced and as such, OSGG had no access to its in-house laundry facilities. As a result, OSGG had to send out increased amounts of fabrics and garments - that would otherwise have been cleaned in-house - to be dry cleaned. The construction and access disruption lasted for more than 7 months.



INQUIRY OF MINISTRY DEMANDE DE RENSEIGNEMENT AU GOUVERNEMENT

PREPARE IN ENGLISH AND FRENCH MARKING "ORIGINAL TEXT" OR "TRANSLATION"
PRÉPARER EN ANGLAIS ET EN FRANÇAIS EN INDIQUANT "TEXTE ORIGINAL" OU "TRADUCTION"

QUESTION NO./N° DE LA QUESTION
Q-1557

BY / DE
M. McCauley (Edmonton-Ouest)

DATE
Le 30 mai 2023

Reply by the Prime Minister of Canada
Réponse du premier ministre du Canada

Terry Duguid, député

PRINT NAME OF SIGNATORY
INSCRIRE LE NOM DU SIGNATAIRE

SIGNATURE
MINISTER OR PARLIAMENTARY SECRETARY
MINISTRE OU SECRÉTAIRE PARLEMENTAIRE

QUESTION

En ce qui concerne les dépenses engagées par le Bureau du secrétaire du gouverneur général (BSGG) :

a) quelle était la somme totale consacrée aux services de nettoyage à sec et aux services de buanderie par le BSGG au cours de chacun des cinq derniers exercices; b) quelle est la ventilation de a) par type d'article (meubles, rideaux, vêtements personnels, etc.) et type de service (nettoyage à sec, buanderie traditionnelle, etc.); c) quels sont les détails de toutes les dépenses supérieures à 1 000 \$ qui ont été effectuées sous le code 0819 (contrats de services personnels non professionnels, non spécifiés ailleurs), depuis le 2 janvier 2018, y compris, pour chacune d'elles, (i) la date, (ii) le montant, (iii) le fournisseur, (iv) la description des biens ou services?

REPLY / RÉPONSE

ORIGINAL TEXT
TEXTE ORIGINAL

TRANSLATION
TRADUCTION

Bureau du secrétaire du gouverneur général (BSGG)

En ce qui concerne les parties a) et b), la réponse du BSGG est en annexe.

En ce qui concerne la partie c), le BSGG n'a pas effectué de dépenses pour des services de nettoyage à sec et de buanderie sous le code 0819 depuis le 2 janvier 2018.

Q-1557

Q-1557² — 30 mai 2023 — Mr. McCauley (Edmonton West) — En ce qui concerne les dépenses engagées par le Bureau du secrétaire du gouverneur général (BSGG) : a) quelle était la somme totale consacrée aux services de nettoyage à sec et aux services de buanderie par le BSGG au cours de chacun des cinq derniers exercices; b) quelle est la ventilation de a) par type d'article (meubles, rideaux, vêtements personnels, etc.) et type de service (nettoyage à sec, buanderie traditionnelle, etc.); c) quels sont les détails de toutes les dépenses supérieures à 1 000 \$ qui ont été effectuées sous le code 0819 (contrats de services personnels non professionnels, non spécifiés ailleurs), depuis le 2 janvier 2018, y compris, pour chacune d'elles, (i) la date, (ii) le montant, (iii) le fournisseur, (iv) la description des biens ou services?

NOM DE L'ORGANISATION : Bureau du secrétaire du gouverneur général (BSGG)

a) quelle était la somme totale consacrée aux services de nettoyage à sec et aux services de buanderie par le BSGG au cours de chacun des cinq derniers exercices		b) quelle est la ventilation de a) par type d'article (meubles, rideaux, vêtements personnels, etc.) et type de service (nettoyage à sec, buanderie traditionnelle ¹ , etc.) *voir note 1						
Exercice	Total	Nettoyage à sec (personnel militaire)	Nettoyage à sec (uniformes des employés d'accueil)	Nettoyage à sec (uniformes des étudiants qui offrent des visites guidées)	Nettoyage à sec (lingerie – nappes, serviettes de table, etc.)	Nettoyage à sec (meubles et rideaux) *voir note 2	Nettoyage à sec (vêtements)	
01/01/2018 à 31/03/2018	6 333,49 \$	2 433,99 \$	1 787,39 \$	30,60 \$	1 557,09 \$	s.o.	524,42 \$	
01/04/2018 à 31/03/2019	33 741,72 \$	10 539,60 \$	15 667,52 \$	997,70 \$	3 678,66 \$	s.o.	2 858,24 \$	
01/04/2019 à 31/03/2020	28 926,63 \$	9 489,51 \$	12 496,03 \$	590,48 \$	3 203,25 \$	s.o.	3 147,36 \$	
1/04/2020 à 31/03/2021 *voir note 3	3 058,10 \$	1 873,90 \$	1 138,10 \$	s.o.	s.o.	s.o.	46,10 \$	
1/04/2021 à 31/03/2022 *voir note 4	16 393,54 \$	5 516,28 \$	9 432,34 \$	s.o.	709,70 \$	s.o.	735,22 \$	
1/04/2022 à 31/03/2023	25 284,93 \$	6 929,31 \$	11 355,64 \$	913,66 \$	4 213,77 \$ *voir note 5	s.o.	1 872,55 \$	

NOM DE L'ORGANISATION : Bureau du secrétaire du gouverneur général (BSGG)

a) quelle était la somme totale consacrée aux services de nettoyage à sec et aux services de buanderie par le BSGG au cours de chacun des cinq derniers exercices		b) quelle est la ventilation de a) par type d'article (meubles, rideaux, vêtements personnels, etc.) et type de service (nettoyage à sec, buanderie traditionnelle ¹ , etc.) *voir note 1					
Exercice	Total	Nettoyage à sec (personnel militaire)	Nettoyage à sec (uniformes des employés d'accueil)	Nettoyage à sec (uniformes des étudiants qui offrent des visites guidées)	Nettoyage à sec (lingerie – nappes, serviettes de table, etc.)	Nettoyage à sec (meubles et rideaux) *voir note 2	Nettoyage à sec (vêtements)
1/04/2023 à 30/05/2023	3 827,93 \$	992,54 \$	1 520,66 \$	773,21 \$	174,65 \$	s.o.	366,87 \$

Note 1 : La buanderie traditionnelle se fait sur place au BSGG. Il s'agit de l'une des tâches du personnel de nettoyage du BSGG, lequel est chargé de nettoyer toutes les zones de la résidence officielle ainsi que de nettoyer et d'entretenir les tissus qui n'ont pas besoin de nettoyage à sec (certains vêtements, des parties d'uniformes, des linges) de même que les matériaux opérationnels en tissu (p. ex. tabliers, linges à vaisselle, lavettes à vaisselle, des chiffons de nettoyage et des chiffons) pour la résidence, les événements officiels et les activités de programmation publique. Le BSGG dépense environ 2 000 \$ par année en fournitures liées à la buanderie (p. ex. détergent, assouplissant, fers à repasser et planches à repasser).

Note 2 : Le BSGG n'a pas de dépenses de nettoyage à sec ou de buanderie pour les meubles ou les rideaux.

Note 3 : En raison des restrictions sanitaires associées à la pandémie de COVID-19, la plupart des événements en personne et des activités publiques n'ont pas eu lieu et il y a donc eu une réduction considérable des besoins de nettoyage à sec de tissus et de vêtements liés à des événements.

Note 4 : En raison des restrictions sanitaires associées à la pandémie de COVID-19, beaucoup d'événements en personne et d'activités publiques n'ont pas eu lieu et il y a donc eu une réduction des besoins de nettoyage à sec de tissus et de vêtements liés à des événements.

Note 5 : La principale conduite sanitaire de Rideau Hall a dû être remplacée; c'est pourquoi le BSGG n'avait pas d'accès à ses installations de buanderie sur place. Par conséquent, le BSGG a dû envoyer de plus grandes quantités de tissus et de vêtements qui auraient autrement été lavés sur place pour un nettoyage à sec. La construction et l'interruption de l'accès ont duré plus de sept mois.